

1.

Aix, le 22 octobre 1505

*Marguerite Soque, veuve de maître
Pierre Soque, tailleur de pierre
d'Aix, est désignée comme tutrice
de leur fille et à la suite de quoi un
inventaire des biens du tailleur de
pierre est dressé.*

308 E 817, fol 152v

Inventarium factum de bonis que
fuerunt providi condam viri
magistri Petri Soque de Aquis
mandamento egregii domini
Andree Tisoti locumtenenti domini
Judicis Michaelis Guirani in
presencia discretorum virorum
magistrorum Henrici Cani clerici
et Gilleti Tibaudi mercatoris de
Aquis anno incarnationis domini
millesimo quingentesimo quinto et
die vicesima secunda mensis
octobris sequitur in hunc modum

In aula domus

Et primo, unam tabulam mensalem
nucis cum suis tratellis et
marchape.

Item, unum bancum tornis de
sappo ad sedendum pro
predictam mansam.

Item, unum buffetum nucis
ferratam operatum et bene
pulcrum cum suis tiradors.

Item, unam magnam capseam
nucis ferratam bene operatam

de menusa[ri]a cum sera et clave
infra quam sunt raupe et vestes
ipsius donec Margarite tutrix
solum et dumtaxat que non sunt
in presenti inventario descripta.

Item, sex scabellas de sappo ad
sedendum.

[fol. 153]

Item, ungs cafeaux ferri.

Item, duas parvas scabellas de
sappo ad sedendum.

Item, unum cumascle ferri
magnum.

Item, unas andesses ferri largas et
bonas.

Item unum cocleat ferri trocatum.

Item, unam arbalistam cum suo
bandagio pe decabro ferri.

Item, unum voge ferri cum suo
forrello.

Item, unam protesane.

Item, unam drocam eris ad
portandum aquam.

Item, unam certaginem bonam et
satis magnam.

Item, unum veru sive aste ferri
longitudinis sex palmorum vel
circa.

Item, unum calfatorium sive
scofayre eris ad tenendum
aquam.

Item, unam cougue sive bassine
~~bassine~~ cum duabus manicis ad
mundandum scudellas.

Item, unum deba[na]dor ferri
longitudinis sex palmorum vel
circa.

Item, unam virgam ferri ad
ponderandum que virga
ponderat unum medium quintale
vel circa.

Item, tria magna candelabra lotoni
satis bona.

[fol. 153v]

Item, duo parva candelabra
lothoni.

Item, unam culheriam lothoni.

Item, unam cubesselam ole lothoni
parvam.

Item, quinquaginta sex libras
stagni tam in scudelis, platis,
scudelonis, picheriis, tam
magnis quam parvis quam in
saleriis.

Item, unum brocum ad portandum
aquam.

Item, tresdecim sc[in/ui]ssoria sive
talhayres fustis bona.

Item, unam aliam scudelam stagni
platam repertam ferosum et ad
partem post alia jam ponderata.

Item, unum linteaminem bonum
infra dictam capseam.

In studio eiusdem domus retro
cameram aulle

Et primo, unam capseam eiusdem
studii in qua fuit reperta moneta
et aurum sequentes :

item, in pecunia alba in solid[is]
regis, florenos triginta duos ;

item, in scutis auri solis florenos ~~et~~
decem et octo et grossos tres ;

item, quoddam parvo massapano ꝑ
fustis [fol. 154] duos nobiles
sive nobles auri a la nau ;

item, duos arfousinos auri et
<cum> duobus scutis solis auri ;

item, undecim ducatos in testonis
tam Sabaudie quam Salusses et
trezenis Janue ;

item, in alia moneta videlicet in
solid[is] veter[ibus]
christianissimi domini nostri
regis francorum decem novem
cum dimidio ;

item, in alia moneta alba tam de
Florenzia et alia moneta tibi soli
usque summam florenorum
sexdecim et sic est in universo
summam florenorum centum et
quinque.

Item, duos gibasseros hominis
quorum : unum est copertum
telle nigre, in quo sunt sue
matutine sine fermalhis cum una
parva dagua et uno parvo cutello
infra gaynam dicte vagine, que
vagina habet lo bot argenti, et
reliquum copertum corii
rousseti, in quo sunt nonnullæ
littere tam missive qua apodixa
scripte contra dictum Soque.

Item, unos polionos cum quatuor
rotis æd apta ad bendendum
arbalistas.

Item, unum gladium lateralem cum
ꝑ duobus parvis cutellis in
eadem vagina.

[fol. 154v]

Item unum ponhal parvum cum
sua vagina.

Item, nonnullos gladios in una
vagina rubea, quorum magnum
appellatur *une sarpe*.

Item, unum estoc cum sua vagina.

Item, unum alium gladium
lateralem appellatum *une dague*
d'Alamagne cum sua vagina
alba.

Item, unum alium pougnal cum sua
vagina nigra.

Item unum alium ponhal satis
magnum cum sua vagina et buto
lothoni bonum.

Item, unum magnum compas ferri
sue artis.

Item, unum vironum ad trocandum
marmorem.

Item duos alios parvos compas
ferri eiusdem artis.

Item, quinque ponchonos assersis
aptos ad suam artem peyrerie.

Item, unum martellum ferri
eiusdem artis.

Item, unum magnum gibasserium
corey ad portandum ad equum
extra foras.

Item, unam parvam gissasseriam
corey rubey.

[fol. 155]

Item, unum librum in romancio
apellatum *Lanselot du lac*.

Item, unum alium librum
vu[l]garem appellatum *Artus*,
ligatum postibus.

Item, unam parvam ~~vaginam~~
eymaginem Nostre Domine
clausam.

Item, unas ~~pab~~ pulcras matutinas
in pargameno descriptas cum
suis fermalhys argenti pulcros.

Item, unum alium librum in
romancio seu lingua vernacula
appellatum *Epistola sancti
Bernardini*.

Item, unum alium librum in
romancio descriptum in pressa
appellatum *La Via do pellegrin*.

Item, unum alium librum in
romancio appellatum *Augier
Da[m]as*.

Item, unum alium librum in
romancio appellatum *Orsini* in
pressa scriptum.

Item, unum alium librum in
romancio appellatum *Marcus
Tulius Sicerio* in pressa
descriptum.

Item, unum alium librum in
romancio appellatum *Tarquinus*
in pressa descriptum.

[fol. 155v]

Item, unum alium librum in
romancio descriptum
appellatum *Melosine*.

Item, unum alium librum in vulgari
lingua descriptum apellatum *La
destrucion de Jerusalem*.

Item, quoddam instrumentum
emptionis vinee dicti condam
magistri Petri Soque empte a
magistro Clau Gentillis,
barberio condam.

Item, unum alium librum in
romancio descriptum et
impressatum appellatum *Lo
castel de labor*.

Item, unum librum apodixarum
ipsius condam magistri Soque.

Item, unum alium librum
apellatum *Baudoyni* in pressa et
in romancio.

Item, unum alium librum
appellatum *Lo libre de a[...]lhes
sive secorum* in pressa
descriptum.

Item, unum librum racionis dicti
magistri Petri Soque.

Item, unum martellum ferri
grossum de sua arte.

Item, unum parvum compas.

Item, unum ferrum dictum de dart
sive de une javelline.

Item, tres discos appellatos de
Bugie.

Item, unas matutinas ex
pargameno copertas telle nigre.

Item, unum alium librum
appellatum *La belle Sigon*.

Item, unum alium librum
appellatum *La vida des sans
peres*.

[fol. 156]

Item, unum alium librum
appelatum *La Bible*.

Item, alium librum in romancio
depressum.

Item, unum alium librum
appellatum *Latouche* in
romancio descriptum.

Item, unum alium librum
appellatum *Lo romant de sanct
Jorge* impressum *La legende
doree*.

Item certam quantitatem destocis
appellatos *ponchons* ferri aptos
ad suam artem peyrerie.

Item, unam parvam securim.

Item, unum alium martellum ferri
dicte sue artis.

In camera prope studium
predictum

Et primo, duas tasseas argenti.

Item, dua culhera parva argenti.

Item, unum anullum argenti
poderis tam dictas tasseas,
culheras quam ~~ab~~ anullum
florenorum sexaginta octo
monete Provincie.

Item, unum florenum in peciis
[...]bus ponder[ibus].

Item, unam capseam de sappo cum
cera in qua fuerunt reperta
suprascriptas tasseas, culhaeras
et annullum ac bona et res
sequentes :

et primo, decemocto servietas tam
bonas quam usatas ;

item, tres manustergia ;

item, unam talhollam listatam bene
primam ;

[fol. 156v]

item, tres alias servietas novas
bone primas sive *fines* ;

item duas longerias bonas et
primas ;

item, unam longeriam telle
appellate cotigne finam et
bonam ;

item, quatuor alias servietas tam
magnas quam parvas, tam bonas
quam usatas ;

item, duas alias longerias bona[s] ;

item, duas longerias listatas ;

item, unam mapam pauci valoris ;

item, quinque alias servietas pauci
valoris ;

item, duas alias parvas longerias ;

item, tres alias mapas ;

item, duas alias longerias fines ;

item, duas alias mapas parvas ;

item, alias duas parvas mappas
novas longitudinis unius canne
et medie pro qualibet mappa
novas ;

item, duas alias mappas novas
similes longitudinis ;

item, quinque alias mappas novas
tam bonas quam usatas ;

item, unam aliam mappam bonam
et finam ;

item, duas polalhollas de
cothon[nate] bonas et finas ;

[fol. 157]

item, unum cubelle mutoni licheria
cosserna plume mathallacio
bassaqua cum duobus
linteraminibus ;

item, duas flassatas albas quarum
una est nova et alia pauci
valoris ;

item, unam cortinas cum suis
pendentibus quatuor canarum
circumcirca lecti honestas ;

item, unum orilherium plume cum
uno traverserio plume eiusdem
lecti ;

Item, unam parvam capseam de
sappo vacuati .

Item, unam paneriam copertam.

Item, unam aliam paneriam
copertam rotondam.

Item, unam parvam capseam sine
clave anticam in qua sunt sue
rauppe sine camisie.

Item, unam aliam capseam prope
dictum lectum anticam cum sera
et clave vuacuum [sic].

Item, unam aliam capseam in pede
lecti cum sera et clave in qua
sunt bona, res et quos
sequentes :

et primo, sex paria caligarum
hominis panni albas et rubeas
quam nigras ;

item, unam laudissem coloris
persici ;

item, tres camisias hominis pauci
valoris ;

Item, unum bancum sine marchape
circumcirca cubile.

[fol. 157v]

Item, unum sacum in quo sunt
decemocto libras fili tam lini
quam canapis.

Item, unam capseam de sappo in
qua fuerunt reperta bona
sequentia :

item, primo quatuor linteamina
bona et nova ;

item, duo alia linteamina nova ;

item duo alia linteamina usata
pauci valoris ;

item unum alium linteaminem
trium tellarum ;

item, unum alium linteaminem
duarum tellarum ;

item, unas cortinas lecti.

Continuacio inventarii die
vicesima tertia mensis predicti

In camera superiori

Et primo, unam capam panni
grossi casthanat.

Item, unum pileum griseum.

Item, unum bonetum nigrum.

Item, unum alium pileum nigrum.

Item, duas calligas hominis grisey.

Item, duas alias caligas ~~panni~~ albas
hominis.

Item, unam raupam nigram
foderatam sarge nigre.

Item, unam aliam raupam panni
grisey casthannet foderatam
expellissa.

Item unam aliam raupam de
basanet hominis paucii valoris.

[fol. 158]

Item, unum anquetonum panni
grisey foderatum expelissa.

Item, unum alium anquetonum
hominis panni grisey cum suis
manchis.

Item, unum alium anquetonum
similem foderatum ex panno
albo.

Item, unum alium anquetonum
panni violeti.

Item, unas alias caligas nigras
hominis pauci valoris.

Item, duos bonetos nigros pauci
valoris.

Item, unam disploymem ex saya
rubea sine manciis pauci valoris.

Item, unam aliam displidem panni
violeti hominis foderatam
exfustane nigre.

Item, unum alium displidem
ostadine hominis foderatum
fustane novum.

Item, unum alium displidem
hominis de chamoys cum
manciis panni violeti.

Item, unum alium displidem
hominis ex saya nigre pauci
valoris.

[fol. 158v]

Item, unum alium displidem
hominis ostadine foderatum
telle.

Item, unam camisiam sarge.

Item, unum displidem rubeum sine
manciis pauci valoris.

Item, unum alium lintheaminem
novum in quo erant pligate dicte
vestes.

Item, duos tritellos de sappo sine
tabula.

Item, unum marchape circumcirca
cubile novum.

Item, unam literiam lecti borram.

Item, unam bassaquam pale cum
suo mathalacio.

Item, unam parvam flachatam lecti
albam frustatam.

Item, unum traversorium plume.

Item, unum orelherium plume.

Item, unum pavalhonum bonum et
honestum.

Item, unam ayminam bladi
far[i]ne.

Item, unam dozenam cofinorum.

Item, unum mathalacium de borre
pauci valoris.

[fol. 159]

In secunda camera de supra

Et primo, unum cubilem cum una
bassacia et unum traverserium
lane pauci valoris.

Item, duo lintheamina in eodem
existentia.

Item, unam flaciatam pauci valoris.

Item, unum bancum ad sedendum.

Item, unam mediam tabulam pane.

Item unum embotayre eris.

Item, tres mensuras ad
mensurandum ~~bladum~~ oleum.

Item, unum scalfathorium eris ad
tenedum oleum.

Item, unum magnum platum heris
ad recipiendum oleum.

Item, certam quantitatem
ferramente pauci valoris.

In penore

Et primo, unam ~~calcada~~
calcaderiam.

Item, unam tinam trium
plechonum cappacitatis
quadraginta saumatarum
rasemorum.

[fol 159v]

Item, unam recbedoyram vini.

Item, unam botam septem
metretarum plenam vino.

Item, unum carratellum duorum
metretarum vini albi.

Item, unam aliam botam quinque
metretarum plenam vino albo.

Item, unam aliam botam septem
metretarum plenam vino rubeo.

Item, unam aliam botam septem
metretarum plenam vino rubeo.

Item, unum carratellum trium
metretarum vacuum.

Item, unam aliam botam septem
metretarum de qua bota pertinet
ipsi tutrici prout examinata fuit
eius medio juramento vinum
tamen infra existens illam non
pertinet pupille.

Item, unam aliam botam septem
metretarum plenam vino de qua
etiam bota pertinet tutrici et
vinum infra existens dicte
pupille.

Item, unam capseam appellatam la
farineria cum sera et clave in
qua fuit unam saumatam farine.

Item, unum pestrinum ad
pastandum bonum.

Item, duas barrilas ad portandum
vinum.

[fol. 160]

Item, unum payrolum capacitatis
unius brodi.

Item, unam botam septem
metretarum ineriam appellatam
tremperiam.

Item, unam botam aliam anticam
pauci valoris sex metretarum.

Item, unum tripedem ferri.

Item, unam aysatam.

Item, unum morterium petri.

Item, unam casetam.

Item, unam aliam mediam tabulam
ad portandum panem.

Bona immobilia

Et primo, unam vineam sex
hominum scitam in territorio
presentis civitatis Aquensis
confrontatam ab una parte cum
vinea heredum magistri
Guigonis Tribole et cum vinea
pinchinati generis magistri
Gilleti Sueri et cum suis aliis

confrontibus si que sint
premissis verioribus.

Actum in appotheca mey Johannis
Mandoni notarii presentibus
ibidem Jacobo Septat et
Francisco Audezini et magistro
Johanne Pellaquini notario
testibus ad premissa vocatis et
assumptis

Et me, Johanne Mandoni notario
qui de premissis etc.

2.

Aix, le 24 octobre 1505

Marguerite Soque, veuve de maître Pierre Soque, tailleur de pierre d'Aix, est désignée comme tutrice de leur fille et à la suite de quoi un inventaire des biens du tailleur de pierre est dressé.

AD13 308 E 835, fol 104v

Continue autem anno et die quibus supra [Jean Mandoni, notaire – chez qui l'acte est passé] per dictum judicem deputati supradicta dona Margarita Soque nomine quo supra tutrix [...] volens [...] inventarium jam inceptum de bonis et juribus dicte pupille perficere et complere dicit et revelavit ac confessavit michi dicto et infrascripto notario reperisse et invenisse de bonis dicte pupille ultra domum superius inventarisatam infra eadem domum bona mobilia res et jura que seriatim servitur et primo in aula domus eiusdem videlicet unam tabulam mensalem nucis cum suis tratellis et marchape. Item, unum bancum tornisum de sappo ad cedendum pro predicta mensa. Item, unum buffetum nucis ferratum operatum et bene pulcrum cum suis tiradors. Item, unam magnam capseam nucis ferratam bene operatam de menus[ari]a cum sera et clave infra quam sunt raupe et vestes ipsius done Margarite tutrix solum et dumtaxat que non sunt in presenti inventario descripta. Item, sex scabellam de sappo ad cedendum. Item, [unus] cafueys ferri. Item, duas parvas scabellas de sappo ad cedendum. Item, unum climasqum ferri magnum. Item, unas andesses ferri larges et bonas. Item unam coler ferri tricatam. Item, unam albaristam cum suo bandagio

pedecabro ferri. Item, unum voge ferri
cum suo forrello. Item, unam protestane.
Item, unam drocam eris ad aportandum
aquam. Item, unam sartagine bonam et
satis magnam. Item, unum veru sive aste
ferri longitudinis sex palmorum vel
circa. [...]

3.

Aix, le 25 novembre 1505

Vente à l'encan d'une partie des
biens de maître Pierre Soque,
tailleur de pierre d'Aix.

308 E 817, fol. 175

Incantus factus de bonis que
fuerunt providi viri magistri
Petri Soque peyrerii de Aquis
mandamento domini
locumtenentis judicis [...] anno
incarnationis domini millesimo
quingentesimo quinto et die
XXV mensis novembris

+ Et primo unas caligas albas
hominis ++ magistro Jacobo
Brandini, seralherio

_____g XX 1/2.

+ Item, unam parvam securim ++
michi Mandoni notario

_____ g. II d. III

+ Item, unum anguetonum panni
grisey sine manicis ++ Jacobo
Bochardi _____g XXXII

+ Item, duas calligas rubeas ++
Bartholomeo de Posse g. XIII
d. X

+ Item, unas alia calligas nigras ++
Anthonio Cureti g. X

+ Item, unas alias calligas jaunias
[?] ++ Chafredo, monerio g.
XV 1/2

Fl. VII g. XI d. III

[fol 175v]

[...]

+ Item, duos libros in romancio ++
domino baiullo Sancti Salvatoris
g. XXXIII

+ Item, unum alium librum
appellatum La Bible in
romancio ++ magistro de
Julianis cameris notario
_____g. XXI

+ Item, unum compas cum una
vagina ++ magistro Francisco
Perreti g. XXIX

[...]